

TYPENBESCHEINIGUNG  
MOTORFAHRZEUG-TYPENPRÜFUNGS-KOMMISSION

Fahrzeug - Kategorie Motorrad	Marke <b>B. M. W.</b>	Typ-Bezeichnung / Erkennungszeichen <b>R. 68</b>	Typbescheinigung Nr. <b>931</b>
----------------------------------	--------------------------	---	------------------------------------

Erkennungsmerkmale des Typs **Bezeichnung "R 68" vom auf Steuerrohr, auf Hersteller-Plakette**  
 Fahrgestellnummer eingeschlagen **Links, hinten auf oberem Federungssupport**  
 Motornummer eingeschlagen **Links auf Motorverschalung, oberhalb Ventilführung.**  
 Hersteller des Fahrgestells **Bayerische Motoren Werke A.G., München (D.)**  
 Hersteller des Motors **Bayerische Motoren Werke A.G., München (D.)**

MOTOR	FAHRGESTELL	KAROSSERIE
Marke u. Typ <b>B M W 268</b>	Anzahl Achsen <b>2</b>	Hersteller <b>Bayer. Motoren-W.</b>
Art <b>Boxermotor OHV</b>	Antrieb auf <b>Hinterrad (Kardan)</b>	Art/Form <b>Motorrad</b>
Treibstoff <b>Benzin</b>	1. Bremse <b>Fussbremse : Mechanisch, IB. (Gestänge) auf Hinterrad</b>	Anzahl Türen _____
Zyl.-Zahl <b>2 Takt 4</b>	2. Bremse <b>Handbremse : Mechanisch, IB., (Kabelzug) auf Vorderrad</b>	Sitzplätze <b>Total 2</b>
Zyl.-Bohrung <b>72 mm</b>	3. Bremse <b>---</b>	Vorn <b>Mitte Hinten</b>
Kolbenhub <b>73 mm</b>	Anhängerbremse <b>---</b>	Stehplätze _____
Steuer PS <b>3,027</b>	Lenkung <b>Normale Lenkstange</b>	Für Motorräder: Soziussitz <b>Ja</b>
Zyl.-Inhalt zus. <b>594 cm³</b>	Anhängevorrichtung <b>---</b>	Seitenwagen _____
Brems-PS <b>35</b>	Anzahl Vorwärtsgänge <b>4 (Fuss- &amp; Handschalt.)</b>	
Kühlung <b>Luft</b>	Geschw. im 1. Gang <b>45</b> im dir. Gang <b>165 Km/Std</b>	
Lage des Motors <b>Mitte unten</b>		

GEWICHTSVERHÄLTNISSSE UND BEREIFUNG		Vorderachse	Hinterachse	Total
Leergewicht des fahrbereiten Fahrgestells		kg	kg	_____ kg
Tragfähigkeit des Fahrgestells (Art. 11 MFV)		kg	kg	_____ kg
Fabrikgarantiertes maximales Gesamtgewicht		kg	kg	<b>355 kg</b>
Leergewicht des fahrbereiten Fahrzeuges (karossiert) m/Soziussitz.	<b>91</b>	kg	<b>99</b> kg	<b>190 kg</b>
Nutzlast		kg	kg	_____ kg
Fabrikgarantiertes maximales Anhängerzuggewicht				_____ kg
Bereifung: Dimension		<b>3.50 - 19</b>		einfach/_____
Maxim. Tragkraft (pro Reifen <b>255 kg</b> )	pro Achse	<b>255</b> kg	<b>255</b> kg	

# ELEKTR. AUSRÜSTUNG UND WARNVORRICHTUNG

Scheinwerter: Marke	BOSCH	Abblendsystem	Duplolampe m/Abblendkappe
Stand-/Markierlichter	1, im Scheinwerfer	Schlusslichter	1, kombiniert "EBER" 1)
Stoplichter	---	Kontrollnummerbeleuchtung	1, kombiniert 2)
Richtungsanzeiger: System	---	Lage	---
Warnvorrichtung	1, elektr. Horn 1-Klang	Schelbenwischer	---

## ALLGEMEINE MASSANGABEN

Spurweite	vorn	---	mm
	hinten	---	mm
Gesamtbreite, vorne	mm, hinten	725	mm
Achsenabstand		1'440	mm
Gesamtlänge		2'170	mm
Gesamthöhe (unbelastet)		1'000	mm
Bodenfreiheit		140	mm
Überhang, hinten		---	mm
Anhängevorrichtung (Höhe ab Boden)		---	mm
Anhängevorrichtung (Überhang)		---	mm
Äußerer Wendekreis-Durchm. links		---	m
Äußerer Wendekreis-Durchm. rechts		---	m

## Innenmaße

Länge des Laderaumes	mm
Breite des Laderaumes	mm
Lichte Höhe	mm
Höhe des Laderaumes ab Boden	mm
Seitenladen (Höhe)	mm

## BEMERKUNGEN

Soziussitz : Mit Sattelsitz beweglich zusammengesetzt. 370 mm. lang - Breite vorn 240 mm, Breite hint. 220 mm Hinten mit Wulst gegen Abrutschen versehen. Auf Hinterachse abgestützt. Verstärkungsband innerhalb Kotflügel vorhanden.

Auspufflärm : Bei 165 Km/Std. im Stand = 90 Phon jedoch mit Düseninsatz.

## ABÄNDERUNGEN UND ERGÄNZUNGEN (lt. MFV)

- 1) Schlusslicht : Originalausführung, Reflexlinse von 50 mm. mit einem zentralen, orangefarbigem Lichtaustritt von nur 15 mm. Durchmesser. Muss ersetzt werden durch rotes Glas von 50 mm. Durchmesser, da sonst Kontrollschildbeleuchtung überstrahlt wird.
- 2) Kontrollschildbeleuchtung : Zur Verbesserung der Wirkung muss Lampengehäuse innen weiss ausgestrichen sein.

Ort und Datum der Typenprüfung

Zürich, den 10. 7.1952

Die Typenprüfungskommission